

WORKING GARMENTS - USER INSTRUCTION:

This working garment is simple design personal protective equipment category 1 for protection against minimal risks especially non extreme weather conditions, meets the requirements of Regulation (EU) 2016/425 and EN ISO 13688:2013. It is important to select the size correctly, preferably with a put-on practical test. Examine garment conditions before use: do not use heavily polluted or damaged clothes.

Storage and care instructions: The garments have to be stored in clean and dry place at temperature from +5 to 40°C. Direct sunlight can adversely affect lifetime of the garment. Keep the garment clean after use. A sand, remains of building materials or other dirt can accelerate mechanical damage of the garment. The storage time should not exceed 10 years from production date. Do not use garments after 10 years after production date.



Wash at 40°C. Do not bleach. Tumble dry- low heat. Iron at low temperature max. 110°C, dry cleaning is not allowed.

Material: 80% polyester 20% cotton. Garment use may cause some skin irritation and allergic reaction to people with very sensitive skin, in such case do not use this garment any further.

The declaration of conformity is available on the www.cerva.com/conformity.htm.

Producer: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

VEŠHJE PUNE – UDHËZIME PËRDORIMI

Këto veshje pune janë një modelim i thjeshtë i pajisjeve për mbrojtje personale me reziik të ulët, PPE kategori 1, veçanërisht për kushinjtë e motit jo ekstremisht të ulëta, ndaj reziqeve minimale, plotëson kërkesat e Regullores (BE) 2016/425 dhe EN ISO 13688:2013.

Është e rëndësishme të përzgjidhet përmasa e duhur, e preferueshme duke i provuar veshjet. Testoni veshjet përpara përdorimit: mos përdorni veshje shumë të ndotura ose të dëmtuara.

Udhëzime të kujdesit dhe magazinimit: Veshjet duhet të ruhen në ambiente të pastërta dhe të thata në temperaturë nga +5 deri në 40°C. Ekspozimi i drejtpërdrejt ndaj dritës mund të ketë ndikim në jetëgjatësinë e veshjes. Pastrojeni veshjet pas përdorimit. Përa, mbetjet e ndërtimit ose papastëritë të tjera mund të përshpejtojnë dëmtimin mekanik të veshjes. Koha e magazinimit nuk duhet të jetë më e gjatë se 10 vitet nga data e prodhimit. Mos i përdorni veshjet pas 10 viteve nga data e prodhimit.



Të lahen në 40 °C. Të mos përdoret zbardhues. Të thaten në temperaturë të ulët. Të hekurosen në temperaturë të ulët max. 110 °C. Pastroimi kimik nuk është i nevojshëm.

Materiali: 80% poliestër, 20% pamuk. Përdorimi i veshjes mund të shkaktojë irritim të lëkurës dhe reaksion alergjik për njerëzit me lëkurë shumë të ndjeshme, në raste të tilla të mos përdoret kjo veshje në asnjë rast.

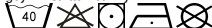
Deklarata e konformitetit është e publikuar në www.cerva.com/conformity.htm.

Prodhuesi: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

İŞÇİ DĖSTİ - İSTİFADĖ ÜÇÜN TĖLİMATLAR

İşçi qeymleri minimal risk və qeyri ekstremal hava şəraitində qorunmaq üçün sadə dizayna malikdir. Təmizləmə (AB) 2016/425, EN ISO 13688:2013 tələblərinə cavab verir. İstifadədən əvvəl ölçünə düzün seçməq vacibdir. Geyimin təmiz və zədəsiz oğduəna ölməz əmin ola bilərsiniz.

Saxlanma və istismar: Geyim +5 dən +40°C qədər temperaturda təmiz və quru yerdə saxlanmalıdır. Birbaşa günəş işığı məhsulün məhkəməliyinə təsir göstərə bilər. İstifadədən sonra parça təmiz saxlayın. Qum, tikint materialları və digər çirkləndiricilərin qalıqları paltarın mexaniki aşınmasını sürətləndirə bilər. Saxlama müddəti istehsal gündən 10 ildən artıq olmamalıdır. İstehsal gündən 10 il sonra geyimi istifadə etməyin.



40° C da yumaq, ağardıcıdan istifadə etməyin,şağı dərəcədə ütüləmək (max. 110° C) kimyəvi təmizləmə qadağandır.

Material: 80% polifir 20% pambiq. Geyim darisi hassas olan insanlarda allergik reaksiya verə bilər.

Uyğunluq bəyannaməsi www.cerva.com/conformity.htm internet saytından əldə edə bilərsiniz.

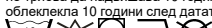
İstehsalçı: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Çex Respublikası

РАБОТНО ОБЛЕКЛО – ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА

Работното облекло е с обикновено дизайн, ЛПС категория 1 и предлага защита срещу минимални рискове в неекстремни атмосферни условия, срещу минимални рискове, отговаря на изискванията на Регламента (ЕС) 2016/425 и EN ISO 13688:2013.

Важно е да избере те правилния размер преподробително с помощта на практични тестове. Проверете облеклото преди употреба: не използвайте силно замърсени или повредени облекла.

Инструкции за съхранение и употреба: Облеклото да се съхранява на чисто и сухо място при температура от +5 до 40°C. Пряката слънчева светлина може да повлияе негативно на срока на употреба. Почистявайте облеклото след употреба. Пясък, остатъци от строителни материали или други подобни може да причини механични увреждания на облеклото. Срокът на съхранение не трябва да надвишава 10 години от датата на производство. Не използвайте облеклото 10 години след датата на производство.



Da se pere pri 40°C, da ne se izbeľva, sušene v sušilnici pri niskoj temperaturi, da gladite pri temperaturi do 110°C, da ne se podlaga na himiĉsko ĉišene.

Materiali: 80% poliester, 20% pamuk. Upotreba ta na oblektu mođe da prĉini razdraenja na kođu i alergĉni reakĉii pri hora s ĉuvstvena kođu, pri takiva sluĉaju oblektu do ne se polzva poveĉe. Zayavlenje za soĉetvanje se namira na www.cerva.com/conformity.htm.

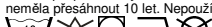
Proizvođitel: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Ĉehija

PRACOVNĖ ODĖV - INFORMACE PRO UŽIVATELE:

Tento odĖv je OOP kategorie 1, urĉenĉ k ochrĉnĉ proti minimálním rizikům zejména před klimatickými vlivy, které nejsou vzhledně ani extrémní, splňuje požadavky Nařízení (EU) 2016/425 a EN ISO 13688:2013.

Před použitím odĖv vyzkoušejte, potvrdíte pouze odĖv správnĉ velikosti dle pictogramu na štĉtku vstĉm v odĖvu. Před použitím provĉte stav odĖvu, nepoužívejte silně zneĉištĉnĉ nebo poškozený odĖv.

Skladování a údržba: Skladujte na suchém a ĉistĉm prostoru, pi teplotĉ +5 °C až 40 °C. Přímĉ sluneĉnĉ svĉtlo mŹže nepříznivĉ ovlivnit životnost výrobku. Po použití udrđuje tote obleĉeni v ĉistotĉ. Zbytky pĉskŹ, stavebnĉch hmot apod. mohou pĉispĉvat k urĉnĉlĉnému mechanickĉmu poškození. Doba skladování by nemĉla pĉsáhnout 10 let. Nepoužívejte odĖv po této dobĉ.



Pri pouzivanĉi a údržbĉ tohoto výrobku se řiďte pokyny danými na vstĉchĉch štĉtkach s pictogramy, prĉt pi 40°C, nebeľti prostredky uvoľnicujimi chlor, lze sušit v sušicĉch sušicĉch pi níži teplotĉ sušeni. Žehlit pi teplotĉ žehlicĉ plochy max. 110°C, nepoužívat postupu prŹmyslovĉho ĉišení.

Material: 80% polyester, 20% bavlna. Uvelmi citlivĉch osob nenĉ vylouĉeno podozřĉdnĉ pokŹky – v takovĉm pĉpĉdĉ odĖv dále nepoužívejte. Prohlášení o shodĉ je uveřejněnĉ na www.cerva.com/conformity.htm.

Vyrobce: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč

ARBEITSBEKLEIDUNG - ANWENDERINFORMATIONEN:

Diese Bekleidung ist PSA der Kategorie 1 vor minimalen Risiken, insbesondere Witterungseinflüssen, die nicht außerordentlich noch extrem sind erfüllt die Anforderungen der Verordnung (EU) 2016/425 und EN ISO 13688:2013. Vor Benutzung die Bekleidung ausprobieren, nur Bekleidung der richtigen GröÙe nach Piktogramm auf dem eingenähten Schild tragen. Vor der Benutzung den Zustand der Bekleidung überprüfen, keine stark verschmutzte oder beschädigte Bekleidung tragen.

Lagerung und Pflege: In einem trockenem und sauberem Raum, bei Temperatur von 5 °C bis 40 °C lagern. Direktes Sonnenlicht kann die Lebensdauer der Produkte ungünstig beeinflussen. Nach der Benutzung die Bekleidung sauber halten. Reste von Sand, Baustoffen usw. können einer beschleunigten 190516 03010289 03020191 03020192 03010462 03020324 03020325 MAX EVO

mechanischen Beschädigung beitragen. Die Lagerungsdauer sollte 10 Jahre nicht überschreiten. Die Bekleidung nicht nach dieser Zeit benutzen.



Bei Benutzung und Pflege dieses Produkts nach den Hinweisen auf den eingeprägten Schildern mit den Piktogrammen richten: Waschen bei 40°C, nicht mit Chlor frei gebenden Mitteln bleichen, kann im Trommelrockner bei niedrigerer Temperatur getrocknet werden, bei Temperatur der Bügelfläche max. 110°C bügeln. Keine industrielle Reinigung anwenden.

Material: 80% polyester 20% Baumwolle. Bei sehr empfindlichen Personen ist eine Hautreizung nicht ausgeschlossen - in einem solchen Fall die Bekleidung nicht weiter benutzen.

Die Konformitätserklärung ist auf www.cerva.com/conformity.htm veröffentlicht.

Hersteller: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tschechische Republik

ARBEJDSBEKLEIDNING - BRUGERVEJLEDNING

Denne arbejdsbeklĉdning er PV af kategori 1, skal beskytte mod minimale risici, herunder specielt mod vejforhold, der hverken er usadvanlige eller ekstreme, opfylder kravene af Forordning (EU) 2016/425 og EN ISO 13688:2013.

PrŹv tŹj et pŹr for brug. Brug kun tŹj, der passer i størrelsen (se skiltet, der er syet pŹt tŹj). Kontrollør tŹjets tilstand for brug. Undlad at bære tŹj, der er meget snavset eller beskadiget.

Opbevaring og vedligeholdelse: TŹj et opbevares i et tŹrt og rent rum ved temperatur mellem +5 °C og 40°C. Direkte sollys kan pŹvirke produktets levetid negativt. Efter brug holdes tŹj rent. Rester af sand, byggematerialer osv. kan vŹre medvirkende til hurtigere slid. Opbevaringstiden bŹr ikke overskride 10 ăr, herefter skal tŹj ikke anvendes mere.



Ved brug og vedligeholdelse af dette produkt skal du fŹlge vŹskeanvisninger pŹ skiltet, der er syet pŹt tŹj: vaskes ved 40 grader, brug ikke blegemidler der frigriver chlor, kan tŹrtumbler med lave temperaturer, kan stryges pŹ et strygebræt, hvis temperatur ikke overskrides 110°C, mŹ ikke renses kemisk.

Materialer: 80% polyester, 20% bomuld. Kan forŹrsage hudirritation hos personer med fŹlsom hud. I sŹ fald skal man holde op med at bruge beklĉdningen.

OversensstemmelseerklŹring findes pŹ www.cerva.com/conformity.htm.

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjekkiet

TŹŹŹRIIDED KASUTUSJUHEND:

TŹŹŹriidavad on lihtsa konstruktsiooniga 1. kategooria isikukaitsesevahend, mis kaitsesvat minimaalselt riskid eest mitte ekstreemsetes ilmastikuoltingimustes.

TŹŹriidavad on vastab mŹasurele (EU) 2016/425 ja EN ISO 13688:2013 nŹuetele.

TŹŹriidavate valimisel on oluline valida Źige suurus, selleks soovitame rŹivaid eelnevalt selga proovida. Enne kasutamist kontrollige kindlasti tŹŹriidete olukorda ja vŹenduse, et need poleks kakti vŹt liigselt mŹardunud.

Saailtamine ja hoolduse juhised: TŹŹriidete peavad olema ladustatud puhtas ja kuivas kohas temperatuuril +5 kuni +40 °C. Otsene pŹikesevalgus vŹib kahjustada tŹŹriidete eluiga. VŹimalusel puhastage tŹŹriidide peale igit kasutamist. TŹŹriidetele ladestunud liivi, tolm vŹ muu mustus vŹib kiirendada kanga mehaanilist kulmist. SŹilmitamise aeg ei tohiks Źuetaida 10aastat tootmise kuupŹevast. Arge kasutage tŹŹriidavil mis on vanemad kui 10aastat toote valmistamise kuupŹevast.



Pesta kuni 40°C vees, pesuvahendajat mitte kasutada, trummelkuivatus madalal temperatuuril, triikida madalal temperatuuril max. 110°C, keemiline puhastus on keelatud.

Materialer: 80% poliester 20% puuvill. RŹivaste kasutamine vŹb tekitab nahahŹiritust ja allergilisi reaktsioone inimestele kellel on vŹga tundlik nahk. NahaŹirituse vŹt allergilise reaktsiooni tekkiniselt ei tohi tŹŹriidavil kasutada. Vastavusdeklaratsioon on saadaval aadressil www.cerva.com/conformity.htm.

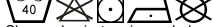
Tootja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tšehhi Vabariik

ROPA DE TRABAJO - INFORMACIŹ A LOS USUARIOS:

Estas prendas EPP de categorĉa 1, ofrecen protecciŹn contra riesgos mĉnimos, en particular, los efectos climŹticos que no sean excepcionales o extremos, cumple los requisitos del Reglamento (UE) 2016/425, EN ISO 13688:2013.

Antes de usar, prŹbese las prendas y use solo el talle adecuado segŹn el pictograma en la etiqueta. Controle tambiĉn su estado y evite utilizar prendas extremadamente sucias o daaadas.

Almacenamiento y mantenimiento: Guardar en un lugar seco y limpio a temperaturas entre +5° y +40°C. La luz directa del sol puede afectar la vida Źtil del producto. Mantenga limpias las prendas, los restos de arena, materiales de construcciŹn, etc. podrĉan causar daos mecŹnicos. No almacenen prŹr mŹs de 10 aros, y no usar luego de este periodo.



Observe las instrucciones de los pictogramas en la etiqueta: Lavado a 40°C, no usar lejĉas de cloro, puede secarse en secadora a temperatura baja y plancharse a 110°C. No usar lavado industrial.

Material: 80% poliester, 20% algŹndon. Puede causar irritaciŹn en personas con piel sensible, en tal caso, interrumpir el uso.

La declaraciŹn de conformidad estŹ disponible en www.cerva.com/conformity.htm.

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republiĉa Checa

SUOJAVAAE - TIETOJA KŹYTTŹJÄLLE:

TŹmŹ tuote on tarkoitettu suojaamaan kŹyttŹjŹn ennen kaikkea sŹmŹoisiin liittyviŹi minimaalisista riskeiltŹ, jotka evŹt olo poikkeuksellisia tai ŹaamŹlaisia, tŹyttŹtŹ Asetuksen (EU) 2016/425, EN ISO 13688:2013 vaatimuksia.

Koikele tuotetta ennen sen kŹyttŹtŹ ja kŹytŹ vain sopivan kokoista tuotetta siihen kŹinnetysŹ lapussa olevien piktogrammien mukaisesti. Tarkasta tuotteen kunto ennen sen kŹyttŹtŹ, ŹlŹ kŹytŹ vahingoittunutta tai voimakkaasti likaantunutta tuotetta.

Varastointi ja huolto: Varastoi tuote kuivassa ja puhtaassa tilassa +5 °C - 40°C lŹmpŹtillassa. Suora auringonvalo voi vaikuttaa haitallisesti tuotteen kestoikŹn. KŹytŹn jŹlkeen sŹilytŹ tuote puhtaana. Hiekan, rakennusaineidn vŹn, jŹmŹt vŹvŹt nopeuttaa mekaanista vahingoittumista. Varastointiajan ei pitŹisi ylittŹtŹ 10 vuotta. ŹlŹ kŹytŹ tuotetta tŹmŹn ajan jŹlkeen.



Noudata tuotteen kŹytŹn ja huollon yhteydessŹ siŹn olevien lappujen piktogrammeita ilmaistuja ohjeita: pesulŹmpŹtiloŹ 40°C, ŹlŹ kŹytŹ klooria vapauttavia valkaisuaineita, voidaan kuivata rumpukuivatuksella alimmassa lŹmpŹtillassa, sŹilmitussuositustenmŹtenetŹmŹ.

MaterialitŹ: 80% polyesteri, 20% puuvilla. ErittŹn herkkillŹ henkilŹillŹ vŹ ilmetŹ ihon ŹirmitystŹ - tŹllŹissessŹ tapauksessa lopeta tuotteen kŹytŹtŹ.

VŹlmitustietoa saat www.cerva.com/conformity.htm osoitteessa.

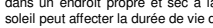
Valmistaja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tšekin tasavalta

VETEMENTS DE TRAVAIL-INFORMATION DE L'UTILISATEUR

Ce vĉtement de travail est de conception simple ĉquipement de protection individuelle de categorĉe 1 pour la protection contre les risques mĉnimes en particulier des conditions non extrĉmes mĉtĉorologiques, satisfait aux exigences du Rĉglement (UE) 2016/425 et la norme EN ISO 13688: 2013.

Il est important de choisir la taille correctement, et de prĉfĉrence avec une ĉpreuve pratique. Examiner les conditions de vĉtements avant l'utilisation : ne pas utiliser les vĉtements trĉs polluĉs ou endommagĉs.

Les instructions de stockage et de soins : Les vĉtements doivent ĉtre stockĉs dans un endroit propre et sĉc Ź la temperature de 5 Ź 40°C. Lumiere directe du soleil peut affecter la durĉe de vie du vĉtement. Gardez le vĉtement propre aprĉs utilisation. Du sable, dĉbris de matĉriaux de construction ou autre saletĉ peuvent accĉlĉrer les dommages mĉcaniques du vĉtement. La durĉe de stockage ne doit pas dĉpasser 10 ans Ź compter de la date de production. Ne pas utiliser de vĉtements aprĉs 10 ans aprĉs la date de production.



Laver Ź 40°C. Ne pas blanchir. Sĉcher chaleur sĉche - bas, fer Ź rĉpasser Ź basse temperature max. 110°C, le nettoyage Ź sec n'est pas autorisĉ.

Matĉriel: 80% polyester, 20% coton. Utilisation de vĉtements peut provoquer une irritation de la peau et une rĉaction allergique aux personnes ayant la peau trĉs sensible, dans ce cas, ne pas utiliser ce vĉtement plus loin.

La dĉclaration de conformitĉ est disponible sur le site www.cerva.com/conformity.htm.

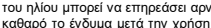
Producteur: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Rĉpublique tchĉque

ENDŹMATĀ ERĜASĬAS - ODHĬGĬES KRŹHĬS:

To ĉnubma erĜasias autŹ eivŹi Źna apŹlo xĉdĉio ĉzŹptŹisimo prŹovŹtĉiskŹs prŹostŹasias kategorĉas 1 katĉ eŹlŹgŹstŹm kinŹvŹnŹm vŹa eivŹki mŹ akraies fŹisikes sŹnĉthĉs, pŹto pilnŹri tŹs απαιτησεις του ΚανονισμοŹ (EE) 2016/425, EN ISO 13688:2013.

ΕivŹna σαβŹro vŹ dilŹtĉtĉro to σωσŹtŹ mĉγεθος κατα προτĉιση δοκιμŹzοντας το. ΕξŹτιστε την κατασφŹρα του ενδŹματος πριν τη χρŹση. Μην χρŹσιμοποιĉτε ποŹly λερωμĉna η φορεμĉna ρολŹz ĉρŹσης.

ODĬHĬES KRŹHĬS: Ta ĉnubmŹma erĜasias prŹtĉti va fŹlŹssotanias se kabŹroŹ ka ĉtŹro mĉros se θερμŹκρασίας απŹ +5 ĉs 40°C. Το κατεβŹnŹna fŹis το ηλιου μορŹi va επηρεŹσει αρŹνητικŹ na χρόνο ζωŹs του ενδŹματος. Διατηρĉte καθαŹro το ĉnubmŹma πŹrŹ τη χρŹση του. ΚŹkŹki ŹnubmŹma, σŹkŹs δοικŹmŹn υλιŹn ka Źλλĉs ουσĉs μορŹnŹna va επιταχŹνουν την μηχανικŹ βλŹθŹr του ενδŹματος erĜasias. Η απορŹκεια του δŹr μορŹr va περŹσει ta 10 χρŹνια απο την ημερομĉνια παραγωγŹs της. Μην χρŹσιμοποιĉτε το ĉnubmŹma an ĉχουν περŹσει 10 χρŹνια απο την ημερομĉνια παραγωγŹs.



PlŹvete suŹto 40°C. Μην χρŹσιμοποιĉτε prŹvŹnŹna περιĉnεια χλŹριο. ΣτεγνŹwστε se στεγνωθŹριο se χαμηλĉ θερμŹκρασία, μŹγιστη 110 °C. ΣτεγνŹ καθαρίwσα δεv επιτηρĉtĉta.

Źlĉko: 80% πολυĉστερ 20% βαμβŹκι. Η χρŹση του ενδŹματος μορŹr va προκαλĉσει κŹποια αλλĉργικŹ αντιδρŹση του δĉρματος se ανθρωποŹs με ποŹly ευαίσθητο δĉρμα. Στην πρŹπτωση αυτĉ, μην εξŹκομŹzετε va το χρŹσιμοποιĉτε. Η dĉλwση ΣωμŹρωφŹσης eivŹnŹ διαδŹσθηση μετŹ στην ηλεκτρονικŹ διεŹθυνση www.cerva.com/conformity.htm.

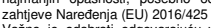
Κατασκευαστĉs: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic.

HR RADNA ODJECA – UPUTE ZA KORISNIKE:

Ova je radna odjeĉa jednostavno zaštitno sredstvo kategorije 1, za zaštitu od najmanjih opasnosti, posebno od neekstremnih vremenskih uvjeta, ispunjava zahtjeve Naredjena (EU) 2016/425 i EN ISO 13688:2013.

Prednje je odabrati odgovarajuću veliĉinu, po mogućnosti s praktiĉnom probom. Pregledajte odjeĉu prije upotrebe: ne upotrebljavajte veoma zarađenu ili oštećenu odjeĉu.

Skladištenje i održavanje: Ova se odjeĉa mora Źuvati na ĉistom i suhom mjestu na temperaturi od +5 do 40 °C. Izravna sunĉeva svjetlost mođe nepovoljno utjeĉati na rok valjanosti odjeĉe. Źuvajte odjeĉu ĉistom nakon upotrebe. Pijesak, ostaci graĉevinskog materijala ili druga prljavština mogu uzbrati mehaniĉko oštećenje odjeĉe. Vrijeme Źuvanja na smĉje premašivati 10 godina od datuma proizvodnje. Ne upotrebljavajte odjeĉu dulje od 10 godina nakon datuma proizvodnje.



Prati na 40 °C. Ne izbjeljivati, sušiti u sušilici na nĉjzoj temperaturi, glaĉati na nĉjzoj temperaturi od najviše 110 °C. Kemĉijsko ĉišenje nije dozvoljeno.

Materiali: 80% poliester, 20% pamuk. Odjeĉa mođe uzrokovati iritaciju kođe i alergijsku reakciju kod ljudi s vrlo osjetljivom kođom. U takvom se sluĉaju prestatite koristiti odjeĉom.

Izjava o podudarnosti biće objavljena na stranicama www.cerva.com/conformity.htm.

Proizvođac: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Ĉeska Republika

HU TAJEKOZTATO-MUNKARUHA RENDELTEŹESSZERŹ HASZNALATŹHOZ

Ez a munkaruha egyszerű tervezésŹ vĉdeŹsŹtŹnŹ 1. kategŹriŹjŹba tartozŹo termĉk,

LT DARBO APRANGOS – VARTOTOJO INSTRUKCIJA:

Šis darbu drabužis yra paprastai dizaino asmeninė apsauginė priemonė 1 kategorijos, apsauganti nuo minimalios rizikos ne ekstremalios oro sąlygomis, atitinkanti Reglamento (ES) 2016/425, EN ISO 13688:2013 reikalavimus. Svarbu pasirinkti tinkamą dydį, pakeičiant su pritaipimo priekiniu patikrinimu. Reikia išnagrinėti drabužių sąlygas prieš naudojimą; nenaudokite stipriai suteptos arba sugadintos aprangos.

Saugojimo ir priežiūros instrukcija: drabužiai turi būti laikomi švarioje ir sausio vietoje, nuo +5 iki 40°C temperatūroje. Tiesioginiai saulės spinduliai gali neigiamai paveikti drabužių naudojimo laiką. Po naudojimo drabužį laikyti švaru. Smėlis, statybiniai medžiagų ar kitų nesvarumų likėnais gali paspartinti drabužio mechaninius pažeidimus. Saugojimo laikas neturėtų viršyti 10 metų nuo pagaminimo datos. Nenaudokite drabužio po 10 metų nuo pagaminimo datos.

Skalbi 40°C temperatūroje, nebalinti, džiovinti žemoje temperatūroje. Lyginti žemoje temperatūroje, maks. 110°C, cheminis valymas neleidžiamas.

Audiny: 80% poliesteris 20% medvilnė. Drabužių naudojimas gali sukelti odos dirginimą ir alergiją žmonėms, turintiems jautrią odą. Tokiu atveju drabužio nenaudoti toliau.

Atitikties deklaracija paskelbta svetainėje www.cerva.com/conformity.htm.

Gaminiojas: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Čekijos Republika

LV DARBA APĢĒRBS LIETOŠĀNAS INSTRUKCIJA:

Šis darba apģērbs ir izstrādāts kā individuālais aizsardzības līdzeklis 1. kategorijā, aizsardzības pret minimālām riskiem lietojot to neekstremālās laika apstākļos, izpildā Regulas (ES) 2016/425, EN ISO 13688:2013 prasībām.

Ir svarīgi pareizi izvēlēties izmēru, vēlamus pielikojot.

Apģērba pārbaudes nosacījumi pirms izmantošanas: nelietojiet netīras vai bojātas drēbes.

Uzglabāšanas un kopšanas instrukcijas: Apģērbs ir jāuzglabā tīrā un sausā vietā temperatūrā no +5 līdz 40°C. Tīršana sausa vai negatīvi ietekmēti apģērba kārtības laikā. Pēc lietošanas apģērbu uzstāt tīru. Smiltis, piemērotu materiālu paliekas un citi netīrumi var paspartināt mehāniskos bojājumus uz apģērba. Uzglabāšanas laikā nedrīkst pārsniegt 10 gadus no ražošanas datuma. Neizmantojiet drēbes pēc 10 gadiem kopš ražošanas datuma.

Mazgāt pie 40°C, nebalināt. Zāvēšana centrīgā zemā temperatūrā, gludināt zemā temperatūrā maks. 110°C, ķīmiskā tīršana nav atļauta.

Materiāls: 80% poliesteris 20% kokvilna. Apģērba lietošana var izraisīt ādas kairinājumu un alerģiskas reakcijas cilvēkiem ar ļoti jutīgu ādu, šādā gadījumā nelietojiet vairis šo apģērbu.

Atbilstošs paziņojums publikots šādā adresē: www.cerva.com/conformity.htm.

Ražotājs: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Čehijas Republika

NL GEBRUIKSAANWIJZING

Dit kledingstuk is ontworpen als persoonlijk beschermingsmiddel categorie 1, tegen minimale risico's in het bijzonder niet-extreme weersomstandigheden, voldoet aan de vereisten van Verordening (EU) 2016/425 en EN ISO 13688:2013.

Het is belangrijk om de juiste maat te selecteren bij voorkeur door middel van een 'put-on practical test'. Controleer voor gebruik het kledingstuk op vervuiling of mogelijke beschadigingen. Indien dit laatste het geval is, het artikel niet meer gebruiken.

Opslag: Opslaan in een koel, donkere en droge ruimte met een temperatuur van 5-40 °C buiten het bereik van direct zonlicht. Zorg dat het kledingstuk schoon en droog is na gebruik. Zand, resten van bouwmaterialen of ander vuil kan de mechanische eigenschappen van het kledingstuk beïnvloeden. Het artikel mag slechts 10 jaar vanaf de fabricagedatum worden bewaard. Daarna dient het artikel vervangen te worden.

Wassen op max. 40°C. Vervolg het artikel laten drogen op kamertemperatuur. Het kledingstuk is niet geschikt om te bleken of chemisch te reinigen. Het kan wel op lage temperatuur in de droger op max. 110°C gestreken worden.

Materiaal: 80% polyester 20% katoen. De kleding kan een huidirritatie of allergische reactie veroorzaken bij mensen met een gevoelige huid. Indien er tijdens de na het dragen van de kleding een allergische reactie ontstaat, raadpleeg dan direct een arts.

De conformiteitsverklaring is beschikbaar op www.cerva.com/conformity.htm.

Leverancier: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsjechië

NO ARBEIDSKLÆR - BRUKERVEILEDNING:

Disse arbeidsklærne er kategorisert som verneutstyr av enkelt design til av kategori 1, beskyttelse ved minimal risiko - spesielt ikke-ekstreme værforhold, oppfyller kravene i EU-fordring 2016/425 og EN ISO 13688:2013.

For de tas i bruk bør man ved proving sikre seg at klærne er i passende størrelse. Kontroller klærne før bruk: Ikke bruk skitne klær eller klær som er skadet.

Instruksjoner for oppbevaring og vedlikehold: Klærne skal oppbevares i rene og tørre omgivelser ved temperaturer på +5 til 40°C. Direkte sollys kan redusere klærnes holdbarhet. Hold klærne rene etter bruk. Sand, rester av bygningsmaterialer eller andre former for skitt kan fremskynde nedbrøytingen av klærne. Oppbevaringsstiden bør ikke overskride 10 år fra produksjonstidspunktet. Ikke bruk klær etter 10 år fra produksjonstidspunktet.

Vask ved 40°C. Taler ikke klorbleking. Tørketrommel på lav varme. Stryking med en lav temperatur. (Max 110°C). Kan ikke tørke.

Materiale: 80% polyester 20% bomull. Klærne kan forårsake hudirritasjon eller allergiske reaksjoner hos brukere som har svært følsom hud. I slike tilfeller skal klærne ikke lenger brukes.

Samsvarserklæring er etter lagt ut på nettstedet www.cerva.com/conformity.htm.

Produsent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsjeckia

PL ODZIEŻ ROBOCZA - INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA:

OPIS: odzież robocza – środek ochrony indywidualnej prostego wzoru kategorii 1, chroniąca przed minimalnym stopniem ryzyka, w szczególności nie ekstremalnymi warunkami pogodowymi, spełnia wymogi Rozporządzenia (UE) 2016/425 oraz jest zgodna ze zharmonizowaną normą EN ISO 13688:2013.

WAŻNE: przed przystąpieniem do pracy należy dokładnie dobrać rozmiar odzieży, najlepiej poprzez jej przymierzenie. Ponadto przed rozpoczęciem pracy należy sprawdzić stan odzieży: nie należy używać odzieży mocno zabrudzonej lub uszkodzonej.

SPOSÓB PAKOWANIA: Każda odzież pakowana jest w oryginalne opakowanie foliowe.

PRZECZYHOWANIE I KONSERWACJA: odzież należy przechowywać w czystym i suchym pomieszczeniu w temperaturze do +5 do +40°C. Nie wolno narażać odzieży na bezpośrednie oddziaływanie promieniowania słonecznego, które może w znaczący sposób wpłynąć na jej trwałość. Odzież należy przechowywać i przewozić w oryginalnym opakowaniu lub w innym worku foliowym. Po użyciu odzieży należy oczyścić. Piasek, pozostałości materiałów budowlanych oraz inne zabrudzenia mogą prowadzić do przyspieszonego zużycia odzieży. Odzież, która była w właściwy sposób przechowywana oraz nie uległa uszkodzeniu można używać przez 10 lat od daty produkcji.

OBJAŚNIENIE SYMBOLI:

Prac w temp 40°C w wodzie ze standardowymi wodkami piorącymi

W przypadku korzystania z suszarek mechanicznych suszyć w niskiej temperaturze

prasować żelazkiem o niskiej temperaturze (max. 110°C)

Nie chlorować

Nie czyścić chemicznie

MATERIAŁ: 80% poliester, 20% bawełna.

OSTRZEŻENIE: Użytkowanie odzieży może w wyjątkowych przypadkach prowadzić do podrażnień skóry oraz reakcji alergicznych u bardziej wrażliwych użytkowników. W takim wypadku należy zaprzestać używania odzieży.

Deklaracja zgodności jest dostępna na www.cerva.com/conformity.htm.

PRODUCENT: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Czeska

IMPORTER W POLSCE: Cerva Polska Sp. z o.o., ul. Polna 148, 87-100 Toruń, Polska

PT VESTUÁRIO DE TRABALHO –

INFORMAÇÕES PARA OS UTILIZADORES:

Este vestuário é destinado para a EPI categoria 1, contra riscos mínimos, especialmente contra os efeitos climáticos que não são excepcionais, nem extremos, cumpre os requisitos da norma EN ISO 13688:2013 e do Regulamento (UE) 2016/425.

Antes de usar, provar o vestuário. Usar somente o vestuário do tamanho correto em conformidade com o pictograma na etiqueta costurada no vestuário. Antes de usar, verificar a condição do vestuário, não usar o vestuário que está fortemente contaminado ou danificado.

Armazenagem e manutenção: Armazenar em lugar seco e limpo a temperatura + 5°C até 40°C. A luz solar direta pode ter um efeito negativo para a vida útil dos produtos. Depois de usar, este vestuário tem que ser mantido limpo. Os restos de areia, materiais de construção, etc. podem contribuir para a deterioração mecânica acelerada. O período de armazenagem não deve exceder 10 anos. Não usar o vestuário depois deste período.

Durante o uso e a manutenção deste produto, seguir as instruções indicadas nos pictogramas das etiquetas costuradas: lavar a 40°C, não branquear com agentes que liberam cloro, pode ser secado com secador de tambor a temperatura mais baixa de secagem, passar a ferro com temperatura máxima da superfície de passar a 110°C. Não usar procedimentos da limpeza industrial.

Materiál: 80% poliéster, 20% algodão. Com pessoas muito sensíveis pode causar irritação cutânea – neste caso não usar mais o vestuário.

A declaração de conformidade estará disponível em www.cerva.com/conformity.htm.

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Checa

RO ÎMBRĂCĂMINTE DE LUCRU – INFORMAȚII PENTRU UTILIZATOR

Acestă îmbrăcăminte este un echipament personal de protecție individuală pentru categoria 1, destinată pentru protecția la riscurile minime, în special față de influențele climatice, care nu sunt nici extraordinare, nici extreme, indeplințite cerințele Regulamentului (UE) 2016/425, Conformă cu norma EN ISO 13688:2013.

Înainte de utilizare, încercați îmbrăcăminte, folosiți numai îmbrăcăminte de mărime corectă, conform pictogramelor pe de eticheta cusută pe îmbrăcăminte. Înainte de utilizare verificați starea îmbrăcămintei, nu folosiți îmbrăcăminte puternic murdară sau deteriorată.

Depozitarea și întreținerea: Depozitați-le în loc uscat și curat, la temperaturi între +5°C până la 40°C. Razele directe ale soarelui pot să influențeze defavorabil ciclul de viață al produselor. După utilizare mențineți această îmbrăcăminte în condiții de curățenie. Rezițivurile de impurități, nisip, materiale de construcție, etc. pot să contribuie la deteriorarea mecanică mai rapidă. Perioada de depozitare nu ar trebui să depășească 10 ani. Nu folosiți îmbrăcăminte după această perioadă.

La utilizarea și întreținerea acestui produs urmați instrucțiunile date pe etichetele cusute cu pictograma: spălare la 40°C, a nu se albi cu produse ce eliberează clor, se pot usca în mașina de uscat cu centrifugă la o temperatură mai mică de uscare, a se călca la temperatura de călcare a suprafeței de maxim 110°C, nu folosiți metodele de curățare chimică.

Materiál: 80% poliester, 20% bumbac. La persoanele foarte sensibile nu se exclude alergia pielii – într-un astfel de caz, nu mai folosiți îmbrăcăminte.

Declarație de conformitate este publicată la www.cerva.com/conformity.htm.

Produsător: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republica Cehă

RS RADNA ODEĆA. UPUTSTVO ZA KORISNIKE

Ova radna odeća je lična zaštitna oprema jednostavnog dizajna kategorija 1, protiv minimalnih rizika, posebno za vremenske uslove koji nisu ekstremni, ispunjava zahteve Naredbenja (EU) 2016/425, EN ISO 13688:2013.

Bitno je odabrati pravu veličinu, poželjno je prvo isprobati odeću.

Preventivni stanje odeće pre upotrebe: ne koristiti odeću završenu zaprljanu ili oštećenu odeću.

Instrukcije za skladištenje i održavanje: Odeća mora biti skladištena u čistom i suvom mestu na temperaturi od +5 do 40°C. Direktna sučeva svetlost može negativno uticati na životni vek odeće. Čuvajte odeću čistom nakon upotrebe. Pesak, ostatak građevinskog materijala i ostala prijavština može ubrzati mehaničko oštećenje odeće. Vreme skladištenja ne bi trebalo da bude više od 10 godina od datuma proizvodnje. Ne koristiti odeću posle 10 godina od datuma proizvodnje.

Prati na 40°C. Ne izbeļivati. Mašinsko sušenje – na niskoj temperaturi. Peglati na niskoj temperaturi maks. 110°C. Hemijsko čišćenje nije dozvoljeno.

Materiál: 80% poliester 20% pamuk. Odeća može izazvati iritaciju kože i alergijske reakcije korisnicima sa veoma osetljivom kožom, u takvim slučajevima odeću više ne koristiti.

Deklaracija o usaglasenosti je dostupna na www.cerva.com/conformity.htm.

Produsător: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Češka

RU ОДЕЖДА СПЕЦИАЛЬНАЯ. ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ

Одежда предназначена для защиты от общих производственных загрязнений и механических воздействий в летний период на открытых площадках, в межсезонье и зимний период в закрытых отапливаемых помещениях. Защита от минимальных рисков особенно от атмосферных воздействий, которые не являются исключительными или экстремальными. Соответствует (EU) 2016/425, EN ISO 13688:2013, TP TC 019/2011.

Перед использованием проверьте одежду, используйте только правильный размер в соответствии с пиктограммой на этикетке, шитой с внутренней стороны. Перед использованием проверьте состояние одежды, не используйте сильно загрязненную или поврежденную одежду. В процессе работы одежда должна быть застегнута на все застегивки.

Техническое обслуживание и хранение: Храните в чистом сухом месте при температуре от + 5° до 40° C. Прямые солнечные лучи могут негативно повлиять на срок службы изделий. После использования, храните одежду чистой. Остатки песка, строительных материалов, и т.д. могут способствовать ускоренному механическому износу. Срок хранения не должен превышать 10 лет (срок изготовления указан на изделии или индивидуальной упаковке). Не используйте одежду по истечении данного срока.

Загрязненные костюмы необходимо утилизировать в соответствии с классом защиты загрязнений на полигонах захоронения промышленных отходов.

Материал: 80% полиэстер, 20% хлопок. У чувствительных людей возможно раздражение кожи – в этом случае одежду не используйте. Без ограничений по здоровью, возрасту и физиологическим особенностям.

Декларация соответствия доступна на www.cerva.com/conformity.htm.

Производитель: CERVA GROUP a.s., Пролонг Парк Прага – Аэропорт, павильон DC2, Промышлова 483, 25261 Енеч, Чешская Республика. Сделано в Китае.

SE ARBETSKLÄDER - BRUKSANVISNING:

Dessa arbetskläder kategoriseras som personlig skyddsutrustning kategori 1 och skyddar mot minimala risker - företrädesvis normala väderförhållanden, uppfyller kraven i Förordningen (EG) 2016/425 och EN ISO 13688:2013.

Vid utprovning och innan bruk bör man försäkra sig om att kläderna har en lämplig storlek. Granska kläderna innan bruk: använd inte kraftigt nedsmutsade eller skadade kläder.

Materiál: 80% poliester, 20% hlopkot. U чувствительных людей возможно раздражение кожи – в этом случае одежду не используйте. Без ограничений по здоровью, возрасту и физиологическим особенностям.

Декларация соответствия доступна на www.cerva.com/conformity.htm.

Производитель: CERVA GROUP a.s., Пролонг Парк Прага – Аэропорт, павильон DC2, Промышлова 483, 25261 Енеч, Чешская Республика. Сделано в Китае.

Instruktioner för förvaring och underhåll: Kläderna ska förvaras på ren och torr plats vid en temperatur på mellan +5 och 40°C. Direkt solljus kan förringa klädernas hållbarhet. Rengör kläderna efter användning. Sand, rester av byggnadsmaterial eller andra typer av smuts kan påskynda den mekaniska nedbrøytingen av plagget. Förvaringsstiden bör inte överskrida 10 år från produktionsdatum. Använd inte kläder äldre än 10 år från produktionsdatumet.

Våtta vid 40°C. Tål inte blekning. Kan torktumlas vid torkning låg temperatur. Strykning med låg temperatur. (Max 110°C). Kan inte kemtvättas.

Materiál: 80% polyester 20% bomull. Kläderna kan orsaka hudirritation och allergiska reaktioner hos användare med mycket känslig hud. I dessa fall ska kläderna inte fortsättningsvis användas.

FFörskrän om översensstämmelse finns tillgänglig på www.cerva.com/conformity.htm.

Produsent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjeckien

SI DELOVNA OBLAČILA. NAVODILA ZA UPORABO

Delovna oblačila so namenjena za osebne varovalne opreme kategorije 1 pred minimalnimi tveganji, ob neekstremnih vremenskih pogojih, izpolnjuje zahteve Uredbe (EU) 2016/425, EN ISO 13688:2013.

Pomembno je izbrati pravilno velikost oblačila; najboljšje je ugotoviti s poskušanjem. Pred uporabo preverite stanje oblačila: ne uporabljajte umazane ali poškodovanega oblačila.

Shranjevanje in čiščenje: Oblačilo hranite v čistih, suhih prostorih, pri temperaturi od 5°C do 40°C. Direktna sončna svetloba lahko vpliva na obstojnost oblačila. Oblačilo po uporabi očistite. Pesek, ostanki gradbenih materialov in druga umazanija lahko na oblačilu povzročijo mehanske poškodbe. Skladiščenje oblačila naj ne bo daljše od 10 let od datuma proizvodnje. Ne uporabljajte oblačil starejših od 10 let.

Perite pri temperaturi do 40°C pri nizkih obratih, ne belite, likajte pri nizki temperaturi do 110°C, suho čiščenje ni dovoljeno.

Materiál: 80% poliester, 20% bombaž. Oblačilo lahko izzove iritacije na koži in alergične reakcije; v tem primeru oblačila ne uporabljajte več.

Izjava o istovetnosti objavljena na spletni strani www.cerva.com/conformity.htm.

Protizvajalec: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Češka

SK PRACOVNÝ ODEV. INFORMÁCIE PRE UŽÍVATEĽA:

Tento odev je určený ako OOP Kategória 1 proti minimálnym rizikám najmä pred klimatickými vplyvmi, ktoré nie sú výnimočné ani extrémne, spĺňa požiadavky nariadenia (EÚ) 2016/425. Vyhovuje EN ISO 13688:2013.

Pred použitím odev vyskúšajte, používajte iba odev správnej veľkosti podľa pictogramu na etikete vstey v odevu. Pred použitím prevrte stav odevu, nepoužívajte silno znečistený alebo poškodený odev.

Skladovanie a údržba: Skladujte na suchom a čistom mieste, pri teplote +5°C až 40°C. Priame slnečné svetlo môže nepriaznivo ovplyvniť životnosť výrobkov. Po použití udržiajte toto oblečenie v čistej. Zvyšky škvŕn, stavebných hmôt a pod. môžu prispievať k urýchlenému mechanickému poškodeniu. Doba skladovania by nemala presiahnuť 10 rokov. Nepoužívajte odev po tejto dobe.

Pri používaní a údržbe tohto výrobku sa riadte pokynmi danými na všetkých štítkoch s pictogramami: prať pri 40°C, nebielit prostriedkami uvoľňujúcimi chlór, možno sušiť v bubnovej sušičke pri nižšej teplote susenia, žehniť pri teplote žehličky plochy max. 110°C, nepoužívajte postupy priemyselnejho čistenia.

Materiál: 80% polyester, 20% bavlna. U veľmi citlivých osôb nie je vylúčené podráždenie pokožky - v takom prípade odev ďalej nepoužívajte.

Výhlásenie o zhode je k dispozícii na www.cerva.com/conformity.htm.

Vyroba: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč

Spomocnenc pre Slovenskú republiku: CERVA Slovensko, s.r.o., Prologis Park – hala 5, Diaľničná cesta 2, 903 01 Senec

TR ÇALIŞMA GİYİSİLERİ – KULLANIM TALIMATI

Bu çalışma giysisi minimal riskleri özellikle aşırı ıhava koşullarına karşı koruma kategori 1, (a)nı basit bir kişisel koruyucu tasarımla ekipmandır, 2016/425 numaralı direktife (AB) uygundur ve EN ISO 13688:2013.

Konsey Direktifin hükümlerine uygundur. Tercihen bir pratik testle gösterimle, dođru boyutu seçmek önemlidir. Kullanmadan önce giysi koşullarını inceleyin; ağır kirlili veya hasarlı giysiyi kullanmayın.

Depolama ve dikkat talimatı: Giysisileri +5°C ile 40°C arası ıhda temiz ve kuru bir yerde muhafaza edilmeli gerekir. Doğrudan güneş ışığı giysinin ömrünü olumsuz etkileyebilir. Kullanmadan sonra giysiyi temiz tutun. Bir kum, inşaat malzemeleri veya diğer kirl kalıntıları giysinin mekanik hasar hızlandırabilir. Depolama süresi üretim tarihinden itibaren 10 yıl aşımamalıdır. Üretim tarihinden itibaren 10 yıl sonra giysileri kullanmayın.

40°C'de yıkayın, çamaşır süyüyle yıkamayınız, tambur kurutma - düşük sıcaklık, max. 110°C düşük sıcaklıkta kurun, kurutmayınız izin verilmez.

Materiyal: 80% polyester 20% pamuk. Giysi kullanımı çok hassas cilde sahip insanlar için bazı cilt tahriş ve alerjik reaksiyona neden olabilir böyle bir durumda daha fazla bu giysiyi kullanmayın.

Uygunluk beyanına tarihinden itibaren www.cerva.com/conformity.htm adresinde ulaşılabilir.

Üretici: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Çek Cumhuriyeti

UA РОБОЧИЙ ОДЯГ - ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ:

Цей робочий одяг є засобом індивідуального захисту простого дизайну категорії 1, для захисту від мінімального ризику, особливо не екстремальними погодними умовами, відповідає вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 та EN ISO 13688:2013.

Важливо правильно вибрати розмір, переважно з практичним випробуванням. Вивчіть стан одягу перед використанням; не використовуйте сильно забруднений одяг пошкоджений одяг.

Зберігання та інструкції по догляді: Одяг повинен зберігатися в чистому та сухому місці при температурі від +5 до 40 ° C. Пряме сонячне світло може негативно вплинути на термін служби одягу. Зберігайте одяг в чистоті після використання. Пісок, залишки будівельних матеріалів або інших забруднень може прискорити механічне пошкодження одягу. Термін зберігання не повинен перевищувати 10 років з дати виробництва. Не використовуйте одяг через 10 років після дати виготовлення.

Прання при 40°C. Не відбілювати. Сушити в пральній машині при низькій температурі. Прасувати при низькій температурі (до 110 °C). Не хімічсити

Матеріал: 80% поліестер, 20% бавовна. Використання одягу може викликати роздратування шкіри і алергічні реакції у людей з дуже чутливою шкірою, в такому разі не слід використовувати цей одяг надаль.

Декларация відповідності буде доступна на www.cerva.com/conformity.htm.

Виробник: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чеська Республіка